

Mikrovågsugn (KOMMERSIELL)

Bruksanvisning och tillagningstips

Samsungs garanti täcker INTE samtal till servicetekniker för att få hjälp med hur produkten ska användas, korrekt installation eller att utföra normal rengöring eller underhåll.

CM1099/CM1099*

föreställ dig möjligheterna
Tack för att du har valt den här Samsung-produkten.

SAMSUNG

innehåll

Säkerhetsinformation.....	2
Guide för snabbsökning.....	11
Ugnsegenskaper	12
Ugn	12
Manöverpanel.....	12
Användning av ugn.....	13
Kontrollera att ugnen fungerar korrekt.....	13
Tillagning/uppvärmning.....	13
Effektnivåer.....	13
Justera tillagningstiden	14
Stoppa tillagningen.....	14
Manuell upptining av mat.....	14
Guide över matlagningsskär.....	14
Tillagningssguide	15
Felsökning och felkod	17
Felsökning.....	17
Felkoder	18
Tekniska specifikationer	19

säkerhetsinformation

ANVÄNDA BRUKSANVISNINGEN

Du har precis köpt en SAMSUNG-mikrovågsugn. Bruksanvisningen innehåller mycket praktisk information om matlagning med mikrovågsugnen:

- Säkerhetsföreskrifter
- Lämpliga tillbehör och matlagningsskär
- Användbara matlagningstips
- Matlagningstips

FÖRKLARING TILL SYMBOLER OCH IKONER

 Farlig eller osäker användning som kan leda till **allvarlig personskada eller dödsfall.**

 Farlig eller osäker användning som kan leda till **VAR FÖRSIKTIG mindre personskada eller materiell skada.**

 Varning - brandrisk

 Varning - elektricitet

 Gör INTE detta.

 Försök INTE demontera apparaten.

 Ta ur kontakten ur vägguttaget.

 Ring servicecentret för hjälp.

 Viktigt

 Varning - brandrisk

 Varning - elektricitet

 Vidrör INTE.

 Följ anvisningarna exakt.

 Se till så att apparaten är jordad för att undvika elektrisk kortslutning.

 Kommentar

VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR LÄS NOGA OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK.

Se till att dessa säkerhetsföreskrifter alltid följs.

Innan du använder ugnen ska du se till att följande instruktioner följs.

⚠ VARNING (endast mikrovågsfunktion)	☒ ⚠ VARNING: Om luckan eller luckans tätning är trasig ska ugnen inte användas förrän den reparerats av en kvalificerad person.
☒ ⚠ VARNING: Det är farligt för andra än kompetenta personer att utföra underhåll eller reparationer som kräver att en lucka som skyddar mot mikrovågsenergin tas bort.	☒ ⚠ VARNING: Låt endast barn använda ugnen utan tillsyn när de fått tillräckliga instruktioner och kan använda ugnen på ett säkert sätt samt förstå riskerna med felaktig användning.

01 SÄKERHETSINFORMATION

☒ ⚠ VARNING: Denna apparat kan användas av barn från 8 år och äldre och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller utan erfarenhet och kunskap om de har övervakats eller instruerats i att använda apparaten på ett säkert sätt och förstår riskerna i samband med att använda apparaten. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn om de inte är äldre än 8 år och utan övervakning.	☒ Använd endast redskap som passar för mikrovågsugnar.
☒ Vid uppvärmning av plast- eller pappersbehållare, håll ett öga på ugnen på grund av risk för gnistbildning.	☒ Mikrovågsugnen är avsedd för uppvärmning av mat och dryck. Torkning av mat eller kläder och uppvärmning av varma dynor, tofflor, svampar, torra trasor och liknande kan leda till risk för skada, antändning eller brand.
☒ Om du upptäcker rök ska du slå av eller koppla ur apparaten och hålla luckan stängd för att förhindra att lågor slår ut.	

☒	WARNING: Mikrovågsuppvärmning av drycker kan leda till fördröjd kokningseffekt och därför måste du vara försiktig vid hantering av behållaren.
☒	WARNING: För att undvika brännskador ska innehållet i napfflaskor och barnmatsburkar röras om eller skakas och temperaturen kontrolleras innan barnet börjar äta.
☒	Ägg och äggskal samt hårdkoka ägg får inte värmas i mikrovågsugn, eftersom de kan explodera, även efter att värmeprocessen är klar.
☒	Ugnen skall rengöras regelbundet och alla matrester avlägsnas.
☒	Om ugnen inte hålls ren kan det leda till att ytan försämras vilket kan påverka apparaten negativt samt eventuellt leda till risker.
☒	Den här apparaten är inte avsedd för att installeras i fordon som körs på vägar, exempelvis husvagnar och liknande.

☒	Den här apparaten är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, psykisk eller mental förmåga, eller avsaknad av erfarenhet och kunskap, om personen eller personerna inte övervakas och instrueras angående hur apparaten används av en person som ansvarar för deras säkerhet.
☒	Barn ska övervakas av en vuxen så att de inte leker med apparaten.
☒	Om strömkabeln skadas måste den bytas av tillverkaren eller dess servicetekniker, eller av en person med samma fackkunskaper för att undvika olycksrisk.
☒	WARNING: Vätskor och annan mat får inte värmas i slutna behållare eftersom de kan explodera.
☒	Apparaten ska inte rengöras med en vattenstråle.
☒	Den här ugnen skall placeras åt rätt håll och med en höjd som gör det möjligt att lätt komma åt ugsutrymmet och kontrollerna.

Svenska - 4

★	Innan du börjar använda ugnen första gången ska den köras med vatten i 10 minuter och sedan användas.
★	Om ugnen genererar ett konstigt ljud, brandlukt eller rök ska du omedelbart koppla ur strömkontakten och kontakta närmaste servicecenter.
★	Mikrovågsugnen måste placeras så att kontakten är åtkomlig.
☑	Mikrovågsugnen är endast avsedd att användas på en bänk eller bänkyta och mikrovågsugnen ska inte placeras i ett skåp.
▲	VARNING (endast ugnsfunktion) - Tillval
☑	VARNING: När apparaten används i kombinationsläge skall barn använda ugnen endast under överinseende av en vuxen på grund av de temperaturer som genereras.
★	Under användning blir apparaten mycket varm. Omsorg bör vidtas för att undvika att röra värmelementen inne i ugnen.

☑	VARNING: Delar som är lättåtkomliga kan bli heta under användning. Små barn skall hållas på avstånd.
☑	Ångrengöring ska inte användas.
☑	VARNING: Se till att apparaten är avstängd innan lampan byts ut för att undvika risk för elektrisk stöt.
★	VARNING: Apparaten och dess åtkomliga delar kan bli heta under användning. Omsorg bör vidtas för att undvika att röra värmelementen. Barn under 8 år ska inte använda apparaten utan övervakning.
☑	Temperaturen på åtkomliga ytor kan vara mycket hög när apparaten är igång.
☑	Luckan eller den yttre ytan kan bli het när apparaten används.
☑	Förvara apparaten och dess sladd utom räckhåll för barn som är mindre än 8 år.

01 SÄKERHETSINFORMATION

☒	Denna apparat kan användas av barn från 8 år och äldre och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller utan erfarenhet och kunskap om de har övervakats eller instruerats i att använda apparaten på ett säkert sätt och förstår riskerna i samband med att använda apparaten. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och användarunderhåll skall inte utföras av barn utan övervakning.
☒	Använd inte slipmedel eller vassa metallskrapor för att rengöra ugnens glas eftersom det kan repa ytorna, vilket kan leda till att glaset spricker.
☒	Apparaterna är inte avsedda att användas med en extern timer eller separat fjärrstyrning.

Den här produkten är en grupp 2, klass B ISM-utrustning. Definitionen för grupp 2, som inkluderar all ISM-utrustning i vilken radiofrekvensenergi avsiktligt genereras och/eller används i form av elektromagnetisk strålning för behandling av material och EDM- och bågsvetsutrustning. Klass A-utrustning är utrustning som passar

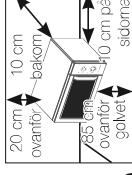
för användning i alla inrättningar andra än hemmiljöer och inrättningar som är direkt anslutna till ett lågspänningsnät som försörjer byggnader som används i privat syfte.

Varning: Klass A-utrustning är avsedd för användning i en industriell miljö. Det kan finnas potentiella problem med att garantera elektromagnetisk kompatibilitet i andra miljöer, på grund av ledningsstörningar samt strålade störningar.

INSTALLERA MIKROVÅGSUGNEN

Placera ugnen på en plan yta 85 cm ovanför golvet. Ytan skall vara tillräckligt stark för att klara ugnens vikt.

1.När ugnen installeras bör du se till att ugnen får tillräckligt med ventilation genom att lämna minst 10 cm (4 tum) fritt utrymme bakom och på sidorna om ugnen, samt minst 20 cm (8 tum) fritt utrymme ovanför ugnen.



2.Ta ut allt förpackningsmaterial inuti ugnen.
3.Installera rullskenan och den roterande tallriken. Kontrollera att den roterande tallriken roterar fritt.
(endast modell med roterande tallrik)

Svenska - 6

4. Mikrovågsugnen måste placeras så att kontakten är åtkomlig.

- ☐ Om utrustningens strömkabel skadas måste den bytas av tillverkaren eller dess servicetekniker, eller av en person med samma fackkunskaper för att undvika olycksrisk.
För att uppnå personlig säkerhet ska du koppla in kabeln i ett jordat växelströmsuttag.

- ☐ Installera inte mikrovågsugnen på varma eller fuktiga platser, t.ex. i närheten av en vanlig ugn eller ett element. Specifikationerna för strömförsörjningen till ugnen måste följas och eventuella förlängningssladdar måste ha samma standard som elsladd som följer med ugnen. Torka insidan och dörrtätningen med en fuktad trasa innan mikrovågsugnen används för första gången.

RENGÖRA MIKROVÅGSUGNEN

Följande delar på mikrovågsugnen ska rengöras regelbundet för att förhindra att fett och matrester samlas:

- Inre och yttre ytor
- Lucka och lucktätningar

Svenska - 7

- Roterande tallrik och rullringar (endast modell med roterande tallrik)

- ☐ Kontrollera **ALLTID** att lucktätningarna är rena och att luckan stängs ordentligt.
- ☐ Om ugnen inte hålls ren kan det leda till att ytan försämrats vilket kan påverka apparatens livstid negativt samt eventuellt leda till risker.

1. Rengör utsidan med en mjuk trasa och varmt tvålatten. Skölj och torka.
2. Avlägsna stänk eller fläckar på ugnens insida med en trasa med en mild tvålösning. Skölj och torka.
3. Placera en kopp utspädd citronsaft på den roterande tallriken och värme i tio minuter på maximal effekt när mat som hårdnat och lukter ska tas bort.
4. Tvätta den diskmaskinståliga tallriken när det behövs.

- ☐ Spill **INTE** vatten i ventilationshålen. Använd **ALDRIG** frätande produkter eller kemiska lösningar. Var extra försiktig vid rengöring av luckans tätningslister så att inga partiklar:

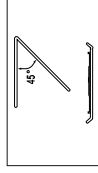
- Ansamlas

- Hindrar luckan från att stängas ordentligt

- ☑ **Rengör** mikrovågsugnens insida efter varje användningstillfälle med ett mildt rengöringsmedel, men låt mikrovågsugnen svalna innan rengöring för att undvika skada.

Vid rengöring av den övre delen av ugnsutrymmet är det lämpligt att vrida vattenvärmaren 45° och rengöra den.

(Endast modell med svängvärmare)



FÖRVARA OCH REPARERA MIKROVÅGSUGNEN

Några få enkla försiktighetsåtgärder bör följas när mikrovågsugnen förvaras eller lämnas in för service.

Ugnen får inte användas om luckan eller lucktätningarna är skadade:

- Skadade gångjärn
- Tätningar som försämrats
- Ugnshöljet är skevt eller böjt

Enbart kvalificerade mikrovågstekniker ska utföra reparationer

- ☑ Ta **ALDRIG** bort ugnens ytterhölje. Om det är fel på ugnen och den behöver service eller om du är osäker på dess tillstånd:

- Dra ut kontakten ur vägguttaget
- Kontakta närmaste servicecenter för eftermarknaden

- ☑ Välj en torr, dammfri plats om ugnen ska ställas undan under en tid.

Orsak: Damm och fukt kan påverka ugnens driftsdelar negativt.

- ☑ Av säkerhetsskäl ska du inte byta ut lampan själv.

Kontakta närmaste auktoriserade Samsung-kundcenter så skickar de en kvalificerad tekniker som kan byta ut lampan.

⚠ VARNING		⚠	⚡	⚠
☑	Endast behörig personal får utföra ändringar eller reparationer på apparaten.	✓	✓	✓
☑	Värm inte vätskor och annan mat i stängda behållare för mikrovågsfunktionen.	✓	✓	✓
☑	För din säkerhet skall du inte använda ång- eller högttrycksapparater för rengöring.	✓	✓	✓
☑	Installera inte apparaten på följande ställen: Nära värmeaggregat, antändbara material, på en fuktig, oljig eller dammig plats där den utsätts för direkt soljus och vatten eller där det kan uppstå en gasläcka, på ojämn mark.	✓	✓	✓



	Den här apparaten måste jordas ordentligt i enlighet med lokala och nationella koder.	☒	☒	☒	☒
	Ta regelbundet bort alla främmande ämnen, såsom damm eller vatten från kontaktens stift och kontaktpunkter med en torr trasa.	☒	☒	☒	☒
	Dra inte och böj inte överdrivet mycket på strömkabeln och placera inga tunga föremål på den.	☒	☒	☒	☒
	I händelse av en gasläcka (såsom propangas, LP-gas etc.), ska du vädra direkt utan att röra vid strömkontakten.	☒	☒	☒	☒
	Rör inte vid strömkontakten med våta händer.	☒	☒	☒	☒
	Slå inte av apparaten genom att dra ur strömkontakten under tiden maskinen är igång.	☒	☒	☒	☒
	För inte in fingrarna eller främmande föremål. Om några främmande ämnen, t.ex. vatten, har trängt in i apparaten ska du koppla från strömkontakten och kontakta närmaste servicecenter.	☒	☒	☒	☒
	Tryck inte för hårt och slå inte på apparaten.	☒	☒	☒	☒
	Placera inte ugnen på ett svagt underlag, t.ex. en vask eller ett glasobjekt.	☒	☒	☒	☒
	Använd inte bensen, thinner, alkohol, ångrengöring eller högtrycksvätt för att rengöra apparaten.	☒	☒	☒	☒
	Se till att spänning, frekvens och ström är samma som för produktspecifikationerna.	☒	☒	☒	☒
	Dra ur kontakten helt ur vägguttaget. Använd inte en förgrenare, förlängningssladd eller transformator.	☒	☒	☒	☒
	Haka inte strömkabeln på ett metallföremål, placera inte strömkabeln mellan hinder eller bakom ugnen.	☒	☒	☒	☒
	Använd inte en skadad strömkontakt, en skadad strömsladd eller ett vägguttag som sitter löst. Om apparaten eller strömkontakten skadas ska du kontakta närmaste servicecenter.	☒	☒	☒	☒



Svenska - 9

01 SÄKERHETSINFORMATION



	Håll eller spruta inte vatten direkt på ugnen.	☒	☒	☒	☒
	Placera inga föremål på ugnen, inuti ugnen eller på ugnens lucka.	☒	☒	☒	☒
	Spraya inte antändbara material, exempelvis insektsmedel på ugnens yta.	☒	☒	☒	☒
	Förvara inte antändbara material i ugnen Var extra försiktig vid uppvärmning av mat eller drycker som innehåller alkohol, eftersom alkoholvångor kan komma i kontakt med ugnens heta delar.	☒	☒	☒	☒
	Håll barn borta från luckan när du öppnar eller stänger den, eftersom de kan slå sig på luckan eller fastna med fingrarna i den.	☒	☒	☒	☒
	WARNING: Vid uppvärmning av drycker i mikrovågsugn kan det uppstå en fördrojd kokning och därför är det viktigt att vara försiktig vid hantering av behållaren. För att förhindra detta ska du ALLTID låta behållaren stå minst 20 sekunder efter att ugnen har stängts av så att temperaturen kan fördelas. Rör om under uppvärmningen om det behövs och rör ALLTID om efter uppvärmning. Följ dessa anvisningar för FÖRSTA HJÄLPEN i händelse av skällskador: • Håll det skällade området under kallt vatten i minst 10 minuter. • Täck med ett rent och torrt förband. • Stryk inte på krämer, oljor eller lotioner.	☒	☒	☒	☒
	Placera inte facket eller gallret i vatten precis efter tillagning eftersom det kan göra att facket eller gallret går sönder eller skadas.	☒	☒	☒	☒
	Använd inte mikrovågsugnen till att friteras eftersom oljetemperaturen inte kan kontrolleras. Det kan resultera i att den heta vätskan plötsligt kokar över.	☒	☒	☒	☒



VAR FÖRSIKTIG				
	Använd bara verktyg som passar för användning i mikrovågsugn. ANVÄND INTE några behållare i metall, tallrikar med guld- eller silverkant, grillspett, gafflar etc. Ta bort metallfästen från pappers- och plastpåsar. Anledning: Elektrisk ljusbågsbildning eller gnistor kan uppstå som skadar ugnen.			
	Använd inte mikrovågsugnen till att torka tidningar eller kläder.			
	Använd kortare tider för mindre mängder mat för att förhindra överhettning och att maten bränns.			
	Sänk inte ned strömladden eller kontakten i vatten och håll sladden borta från varma ytor.			
	Oknäckta ägg och hela, hårdkokta ägg ska inte värmas i mikrovågsugnen, eftersom de kan explodera, även efter att mikrouppvärmningen är slut. Värm inte heller helt vakuumförpackade flaskor, burkar och behållare och inte heller nötter med skal, tomater etc.			
	Täck inte över ventilationsöppningarna med trasor eller papper. Trasorna eller papperet kan fatta eld när het luft släpps ut ur ugnen. Ugnen kan också överhettas och stänga av sig själv automatiskt och kommer att förbli avstängd tills den svalnar tillräckligt.			
	Använd alltid grytvantar när en rätt tas ur ugnen för att undvika brännskador.			
	Rör om vättskor halvvägs under uppvärmning eller efter att uppvärmningen har avslutats och låt vätskan stå i minst 20 sekunder för att förhindra att den blir för varm eller kokar.			
	Stå på en armslängd från ugnen när du öppnar luckan för att undvika skållskador till följd av att det tränger ut ånga eller varm luft.			



	Använd inte mikrovågsugnen när den är tom. Mikrovågsugnen stängs automatiskt av efter 30 minuter som en säkerhetsåtgärd. Vi rekommenderar att du alltid har ett glas vatten i ugnen för att absorbera mikrovågsenergi utifrån mikrovågsugnen startar oavsiktligt.			
	Installera ugnen i enlighet med de mellanrum som anges i den här bruksanvisningen. (Se Installera mikrovågsugnen.)			
	Var försiktig vid anslutning av elektrisk utrustning till uttag i närheten av ugnen.			

VAR FÖRSIKTIG SÅ ATT DU UNDVIKER EVENTUELL EXPONERING FÖR MIKROVÅGOR. (ENDAST MIKROVÅGSFUNKTION)

Om säkerhetsåtgärderna nedan inte följs kan det leda till skadlig exponering av mikrovågsenergi.

- Under inga omständigheter bör du försöka använda ugnen med luckan öppen, ändra säkerhetsspärrarna (luckspärrarna) eller föra in någonting i säkerhetsspärrarnas öppningar.
- Placera INGA föremål mellan dörren och ugnens framsida och låt inte rester av mat eller rengöringsmedel samlas på tätningsytorna. Se till att dörren och dörrens tätningsytor hålls rena genom att torka dem efter användning med en fuktad trasa och sedan med en mjuk, torr trasa.
- Om ugnen är skadad ska du INTE använda den förrän den reparerats av en kvalificerad mikrovågstekniker som utbildats av tillverkaren. Det är särskilt viktigt att dörren stängs ordentligt och att inga skador finns på:
 - dörr (böj)
 - dörrens gångjärn (avbrutna eller lösa)
 - dörrtätningar och tätningsytorna
- Ugnen får inte justeras eller repareras av någon annan än en kvalificerad mikrovågstekniker som utbildats av tillverkaren.



Samsung tar ut en reparationskostnad för att byta ut ett tillbehör eller reparera en kosmetisk skada om skadan på apparaten och/eller skadan på eller förlusten av tillbehöret har orsakats av kunden. Föremål som det här villkoret inkluderar:

- (a) En tillbucklad, repad eller trasig dörr, handtag, panel eller manöverpanel.
- (b) Plåt, styrrulle, koppling eller galler som är trasiga eller saknas.
- Använd bara apparaten för avsett syfte, enligt vad som beskrivs i den här bruksanvisningen. Varningar och viktiga säkerhetsanvisningar i den här bruksanvisningen täcker inte alla möjliga förhållanden och situationer som kan uppstå. Det är ditt ansvar att använda sunt förnuft, vara försiktig och noggrann vid installation, underhåll och användning av apparaten.
- Eftersom de här anvisningarna täcker olika modeller kan mikrovågsugnen variera lite från dem som beskrivs i bruksanvisningen och det är inte säkert att alla varningstecken är tillämpliga. Om du har några frågor eller kommentarer kan du kontakta närmaste servicecenter eller söka hjälp och information online på adressen www.samsung.com.
- Den här mikrovågsugnen är avsedd för att värma mat. Den är endast avsedd för användning i hemmet. Värm inga textilier eller kuddar innehållande material som kan börja brinna och orsaka brännskador och eldsvåda. Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för skada till följd av felaktig eller olämplig användning av apparaten.
- Om ugnen inte hålls ren kan det leda till att ytan förstörs, vilket kan påverka apparatens livstid negativt samt eventuellt leda till risker.



KORREKT AVFALLSHANTERING AV PRODUKTEN (ELEKTRISKA OCH ELEKTRONISKA PRODUKTER)

(Gäller i länder med separata insamlingssystem)

Denna symbol på produkten, tillbehören och i manualen anger att produkten och de elektroniska tillbehören (t.ex. laddare, headset, USB-kabel) inte bör sorteras tillsammans med annat hushållsavfall när de kasseras. Dessa föremål bör hanteras separat för ändamålsenlig återvinning av beståndsdelarna för att förhindra fara för hälsa och miljö. Hushållsanvändare bör kontakta återförsäljaren som sålt produkten eller kommunen för vidare information om var och hur produkten och tillbehören kan återvinnas på ett miljösäkert sätt. Företagsanvändare bör kontakta leverantören samt verifiera angivna villkor i köpekontraktet. Produkten och de elektroniska tillbehören bör inte hanteras tillsammans med annat kommersiellt avfall.

guide för snabbsökning

Om du vill laga mat.

	1. Placera maten i ugnen. Välj effektivnivå genom att vrida på KONTROLLKNAPPEN FÖR TILLAGNINGSEFFEKT .
	2. Välj tillagningstid genom att vrida på TIMER -knappen.

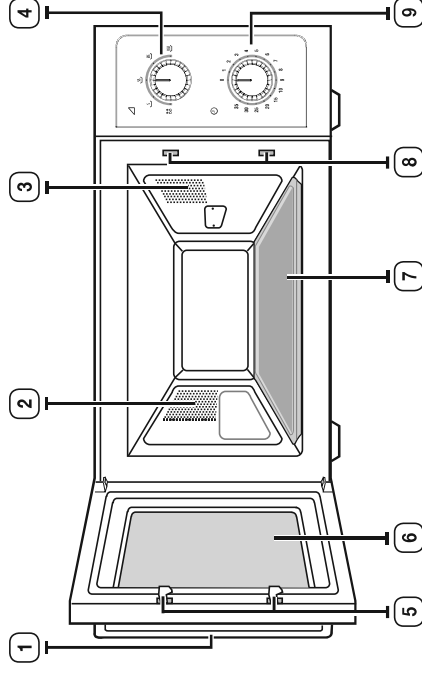
Om du vill tina upp lite mat.

	1. Vrid KONTROLLKNAPPEN FÖR TILLAGNINGSEFFEKT till UPPTINING .
	2. Vrid regelbundet TIMER för att ställa in tiden.

Om du vill justera tillagningstiden.

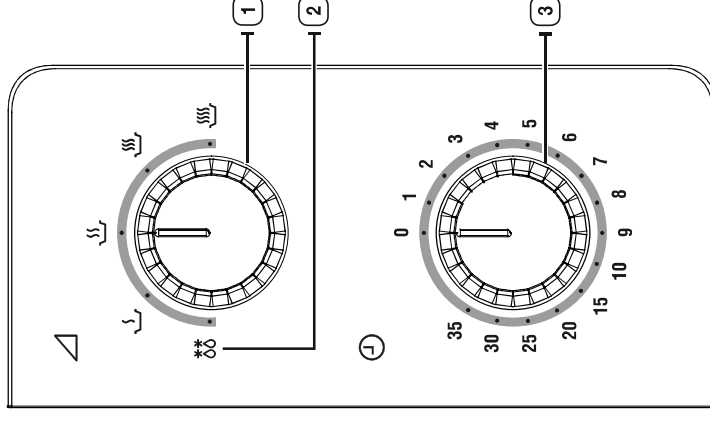
	1. Lämna maten i ugnen. Vrid TIMER -knappen till önskad tid.
--	---

UGN



1. HANDTAG
2. VENTILATIONSHÅL
3. UGNSLAMPA
4. KONTROLLKNAPP FÖR
TILLAGNINGSEFFEKT
5. LUCKSPÄRRAR
6. LUCKA
7. KERAMIKPLATTA
8. HÅL FÖR SÄKERHETSSPÄRRAR
9. TIMERKNAPP

MANÖVERPANEL



1. KONTROLLKNAPP FÖR TILLAGNINGSEFFEKT
2. UPPPTINING
3. TIMERKNAPP

användning av ugn

KONTROLLERA ATT UGNEN FUNGERAR KORREKT

Med följande enkla procedur kan du kontrollera att din ugn alltid fungerar korrekt. Placera först en skål med vatten på keramikplattan. Stäng sedan luckan.

	1. Ställ in effektnivån till max genom att vrida på KONTROLLKNAPPEN FÖR TILLAGNINGSEFFEKT. (MAXEFFEKT: 1050 W)
	2. Ställ in önskad uppvärmningstid genom att vrida på VRIDREGLAGET för TID .

 Ugnen måste vara ansluten till ett fungerande vägguttag. Vid användning av en effektnivå som överskrider max används, tar det längre tid för vatten att koka.

TILLAGNING/UPPVÄRMNING

Anvisningarna nedan förklarar hur mat tillagas eller värms upp. Kontrollera **ALLTID** inställningarna för tillagning innan ugnen lämnas utan tillsyn. Placera först maten i mitten av keramikplattan. Stäng sedan luckan.

	1. Ställ in effektnivån till max genom att vrida på KONTROLLKNAPPEN FÖR TILLAGNINGSEFFEKT. (MAXEFFEKT: 1050 W)
	2. Ställ in tiden genom att vrida på TIMER -knappen. Resultat: Ugnslampan tänds.

 Slå **aldrig** på mikrovågsugnen när den är tom.

 Du kan ändra effektnivån under tillagningen genom att vrida på **KONTROLLKNAPPEN FÖR TILLAGNINGSEFFEKT.**

EFFEKTNIVÅER

Du kan välja bland effektnivåerna nedan.

Effektnivå	Procent	Effekt
HÖG	100 %	1050 W
MEDELHÖG	70 %	735 W
MEDEL	50 %	525 W
MEDELLÅG	30 %	315 W
UPPTNING	15 %	158 W

JUSTERA TILLAGNINGSTIDEN

Justera återstående tillagningstid genom att vrida på **TIMER-**knappen.

STOPPA TILLAGNINGEN

Tillagningen kan stoppas när som helst om du vill kontrollera maten.

1. Om du vill stoppa tillfälligt:
Öppna luckan.
Resultat: Tillagningen stoppas. För att återuppta tillagningen stänger du luckan.

2. Om du vill stoppa helt:
Vrid reglaget **TIMER** till "0".

MANUELL UPPTNING AV MAT

Med upptningsfunktionen kan du tina kött, fågel eller fisk.
Placera först den frysna maten i mitten av keramikplattan och stäng luckan.

1. Vrid **KONTROLLKNAPPEN FÖR TILLAGNINGSEFFEKT** till **UPPTNING**.

2. Vrid reglaget **TIMER** för att ställa in tiden.
Resultat: Upptningen börjar.

Använd bara behållare som är mikrovågssäkra.

guide över matlagningsskär

För att laga mat i mikrovågsugnen måste mikrovågorna kunna tränga igenom maten utan att reflekteras eller absorberas av kärlet som används.
Matlagningsskär måste därför väljas noggrant. Om kärlet är mikrovågståliga behöver du inte oroa dig. Tabellen som följer visar olika typer av kärlet och anger om de kan användas och i så fall hur de används i mikrovågsugnen.

Matlagningsskär	Mikrovågståliga	Anmärkningar
Aluminiumfolie	✓ x	Kan användas i små mängder för att skydda delar från att koka för mycket. Ljusåbning kan uppstå om folien är för nära ugrivaggen eller om för mycket folie används.
Porslin och lergods	✓	Porslin, keramik, glaserat lergods och benporslin är vanligtvis lämpligt om de inte har metalldekor.
Polyster, engångstyp kartong	✓	Vissa frysade varor förpackas i sådana behållare.
Snabbmatförpackningar - Polystyrenmuggar, -behållare - Papperspåsar eller tidningar - Återvunnet papper eller metalldekor	✓ x x	Kan användas till att värma upp mat. Överhettning kan göra att polystyren smälter. Kan fatta eld. Kan orsaka ljusåbning.
Glaskär - Ugnssäker servis - Finare glas	✓ ✓	Kan användas om de inte har metalldekor. Kan användas till att värma upp mat eller dryck. Ömtåligt glas kan gå sönder eller spricka om det plötsligt värms upp.
Glasburkar	✓	Lock måste tas bort. Enbart lämpliga för uppvärmning.

tillagningsguide

Värma förrätter

Använd de effektnivåer och uppvärmningstider i tabellen som anges i följande tabell som guide.

Mat	Portionsstorlek	Effekt	Tid (min.)
Tallriksmål (kyllt)	350 g	MEDEL	6½-7
Instruktioner Placera en måttic med 2-3 kylia komponenter på ett keramikfat. Värm överläckt. Låt stå i 3 minuter.			
Currykyckling och ris (kylld)	300 g	MEDEL	4½-5½
Instruktioner Placera en måttic med 2 kylia komponenter på en porlinalalik (t.ex. ris och curry). Värm överläckt. Låt stå i 3 minuter.			
Pasta med pastasås (kylld)	350 g	HÖG	4-5
Instruktioner Lägg pastan (exempelvis spaghetti eller ägnudlar) i en djup porlinalalik. Värm överläckt. Rör under uppvärmning. Låt stå i 3 minuter.			
Fyllid pasta med säs (kylld)	350 g	MEDEL	4½-5½
Instruktioner Häll i den fyllida pastan (exempelvis ravioli eller tortellini) i en djup tallrik i keramik. Värm överläckt. Rör ibland under uppvärmning. Låt stå i 3 minuter.			
Lasagne (kylld)	400 g	HÖG	4½-5½
Instruktioner Lägg den kylia lasagnen (förlagad produkt) på bredden i mitten av plattan. Värm överläckt. Låt stå i 3 minuter.			
Potatis med bechamelsås (kylld)	400 g	MEDEL	5½-6½
Instruktioner Lägg potatisen med bechamelsås (förlagad produkt) på bredden i mitten av plattan. Värm överläckt. Låt stå i 3 minuter.			
Bakad potatis (tillagad och kylld)	500 g (2 x 250)	HÖG	5-6
Instruktioner Stick nål på filnen och placera potatisen på en platt porlinalalik. Låt stå i 2-3 minuter.			

Svenska - 15

Matlagningskärl	Mikrovågsläga	Anmärkninrar
Metall		
• Tallrikar	✓	Kan orsaka ljusbägsbildning eller brand.
• Metallförlutningar på fryspåsar	✓	
Papper		
• Tallrikar, muggar, servetter och hushållspapper	✓	För korta tillagningsstider och uppvärmning. Kan även användas till att absorbera överflödigt vätska.
• Återvunnet papper	✓	Kan orsaka ljusbägsbildning.
Plast		
• Benällare	✓	Särskilt om värmelälg termoplast används. Vissa andra plaster kan bli skeva eller missfärgas vid höga temperaturer. Använd inte melaminplast.
• Plastföle	✓	Kan användas till att bevara vätska. Bör inte komma i närheten av maten. Var försiktig när filmen tas bort eftersom het ånga strömmar ut.
• Fryspåsar	✓	Endast om de kan kokas eller är ugnslästa. Får inte vara luftläta. Stick hål med en gaffel om det behövs.
Vax- eller smörpapper	✓	Kan användas till att bevara vätska och förhindra stänk.

✓ : Rekommenderas ✓ X : Var försiktig X : Farligt

Värma soppa och stuvning

Använd de effektnivåer och uppvärmningstider i tabellen som anges i följande tabell som guide.

Mat	Portionsstorlek	Effekt	Tid (min.)
Soppa (kylld)	250 g	HÖG	3-3½
	Instruktioner Häll i en djup porslinsallrik. Värm övertäckt. Rör under uppvärmning. Låt stå i 2-3 minuter.		
Stuvning (kylld)	250 g 500 g	MEDEL	4-4½ 5½-6
	Instruktioner Häll i en djup porslinsallrik eller skål. Värm övertäckt. Rör under uppvärmning. Låt stå i 2-3 minuter.		
Stuvade bönor (konserv)	350 g	MEDEL	3½-4
	Instruktioner Häll i en djup porslinsallrik eller skål. Värm övertäckt. Rör under uppvärmning. Låt stå i 2-3 minuter.		
Soppa (frys)	1000 g	HÖG	20-22
	Instruktioner Häll i en ugnstest glasskål med lock. Värm övertäckt. Rör under uppvärmning. Låt stå i 2-3 minuter.		

Laga frukost

Använd effektnivåerna och tiderna i tabellen som en guide för tillagning.

Mat	Portionsstorlek	Effekt	Tid (min.)
Bacon (kylld)	2 skivor (20 g)	HÖG	ca 1½
	Instruktioner Lägg baconskivorna på hushållspapper och på en platt porslinsallrik. Låt stå i 1 minut.		
Ägggröra	2 ägg	MEDELLÅG	ca 2½
	Instruktioner Vispa äggen, tillsätt salt och 2 msk mjölk. Häll i en djup porslinsallrik. Rör om flera gånger under tillagningen. Låt stå i 1 minut.		
Bönor med tomatås (konserv)	250 g	MEDEL	2½-3½
	Instruktioner Häll bönorna i en djup porslinsallrik. Värm övertäckt. Rör under uppvärmning. Låt stå i 1-2 minuter.		

Svenska - 16

Värma snacks

Använd de effektnivåer och uppvärmningstider i tabellen som anges i följande tabell som guide.

Mat	Portionsstorlek	Effekt	Tid (min.)
Ostburgare Ger (kylld)	150 g (1 styck)	HÖG	1-1½
	Instruktioner Lägg burgaren på hushållspapper och på en porslinsallrik. Låt stå i 2-3 minuter.		
Ostburgare Ger (frys)	150 g (1 styck)	MEDELLÅG	3-3½
	Instruktioner Lägg burgaren på hushållspapper och på en porslinsallrik. Låt stå i 2-3 minuter.		
Varmkorv (kylld)	125 g (1 styck)	MEDEL	1½
	Instruktioner Lägg varmkorven på hushållspapper och på en porslinsallrik. Låt stå i 2-3 minuter.		
Pizzaslice (kylld)	100 g	MEDELLÅG	1½-2
	Instruktioner Lägg pizzaslicen på hushållspapper och på en porslinsallrik. Låt stå i 1-2 minuter.		
Kött och grönsakssoppa (kylld)	200 g	MEDEL	2-2½
	Instruktioner Lägg den kylda degen (fylld degulle) på hushållspapper och på en porslinsallrik. Låt stå i 1-2 minuter.		
Quiche/paj (kylld)	150 g	MEDEL	2-2½
	Instruktioner Lägg pajen på hushållspapper och på en porslinsallrik. Låt stå i 2-3 minuter.		
Croissanter	60 g (2 st)	MEDEL	½-1
	Instruktioner Lägg croissanterna på hushållspapper och på en porslinsallrik. Servera croissanterna direkt efter uppvärmning.		



Uppatina och tillaga efterrätter

Använd effektnivåerna och tiderna i tabellen som en guide för tillagning.

Mat	Portionsstorlek	Effekt	Tid (min.)
Bär i sås	250 g	MEDEL	6-6½
Jäst degknytte med syltfillning	Instruktioner Lägg fryst frukt i en ugnssäker glasskål med lock. Värm övertäckt. Rör en gång under värtiden. Låt stå i 2-3 minuter.		
	300 g (2 st)	MEDEL	4½-5
	Instruktioner Lägg de frysta jästa degknytena (färdiglagad) bredvid varandra i en ugnssäker glasskål med lock. Fukta toppen på dem med kallt vatten. Täck över under tillagningen. Låt stå i 2-3 minuter.		

Tina bröd och bakverk

Använd effektnivåerna och tiderna i tabellen som en guide för tillagning.

Mat	Portionsstorlek	Effekt	Tid (min.)
Baguetter	150 g (1 styck)	UPPTNING	ca ½
	Instruktioner Lägg baguetten på hushållspapper och på bredden i ugnen. Låt stå i 3-5 minuter.		
Frallor	50 g (4 st)	UPPTNING	ca 3
Fruktkaka	Instruktioner Lägg frallorna bredvid varandra på hushållspapper i ugnen. Låt stå i 3-5 minuter.		
	120 g (1 styck)	UPPTNING	3-3½
Rulltårta med grädde	Instruktioner Lägg tårbiten på en porslinstallrik. Låt stå i 5-10 minuter.		
	100 g (1 styck)	UPPTNING	ca 1
	Instruktioner Lägg tårbiten på en porslinstallrik. Placera tallriken i mitten av plattan. Låt stå tills grädden är helt upptinad. Låt stå i 10-20 minuter.		

felsökning och felkod

FELSÖKNING

Om några av problemen nedan uppstår ska du utföra de föreslagna åtgärderna.

Detta är normalt.

- Kondensation inuti ugnen.
- Luftflöde runt luckan och yterhöljet.
- Ljus reflekteras runt luckan och yterhöljet.
- Ånga strömmar ut från luckan eller ventilationsöppningarna.

Ugnen startar inte när du trycker på START/+30s-knappen.

- Är luckan helt stängd?

Maten har inte tillagats alls.

- Har du ställt in timern rätt och/eller tryckt på **START/+30s**-knappen?
- Är luckan stängd?
- Har elkretsen överbelastats och gjort att en säkring smält eller en brytare utflösts?

Maten har tillagats för mycket eller för lite.

- Ställdes lämplig tillagningstid in för mattypen?
- Valdes lämplig effektnivå?

Lampan fungerar inte.

- Av säkerhetsskäl ska du inte byta ut lampan själv. Kontakta närmaste auktoriserade Samsung-kundcenter så skickar de en kvalificerad tekniker som kan byta ut lampan.

Ugnen orsakar störningar på radio- och tv-apparater.

- Vissa störningar kan observeras på tv- och radioapparater när ugnen används. Detta är normalt. Försök lösa problemet genom att placera ugnen så långt bort från tv-apparater, radioapparater och antenner som möjligt.
- Om störning detekteras av ugnens mikroprocessor kan displayen återställas. För att lösa problemet ska du koppla ur strömkontakten och koppla in den igen. Återställ tiden.

Gnistor och knaster uppstår i ugnen (ljusbågsbildning).

- Använd du ett kärl med metalldekor?
- Har du glömt en gaffel eller annat metallföremål i ugnen?
- Är eventuell aluminiumfolie för nära innerväggarna?

Svenska - 17

Rök och dålig lukt vid initial användning.

- Det uppstår då nya komponenter värms upp och är temporärt. Röken och den dåliga lukten försvinner helt efter 10 minuters användning.
För att få bort den dåliga lukten snabbare kan du stoppa citron eller citronjuice i mikrovågsugnen och sedan köra den.



Om riktlinjerna ovan inte hjälper dig att lösa problemet bör du kontakta SAMSUNGS lokala tekniska servicecenter.
Ha då följande information redo:

- Modell- och serienummer, finns vanligtvis tryckta på ugnens baksida.
- Dina garantiuppgifter
- En tydlig beskrivning av problemet

Kontakta sedan din lokala återförsäljare eller SAMSUNGS eftermarknadsservice.

FELKODER

Felobjekt	Kod	Ljudsignal för fel	Orsak
Effektfrekvensfel (50/60 Hz)	E1	En lång ljudsignal i 2 sek.	Effektfrekvensen är annan än 50 Hz.
	Åtgärd Koppla bort strömsladdens kontakt och kontrollera om strömfrekvensen är 50 Hz. Koppla in strömsladden i en strömkälla på 50 Hz och titta om "E1" visas. Om felkoden visas igen, till och med efter att korrekt strömkälla används, ska du kontakta närmaste servicecenter.		
Öppen termistor-fel	E21	En lång ljudsignal i 2 sek.	Termistorsensorn som ska detektera temperaturen i ugnsutrymmet fungerar inte korrekt. (Termistorsensorn öppen)
	Åtgärd Koppla bort strömsladden och vänta i mer än 10 sekunder. Anslut nätsladden igen. Om symptomen kvarstår ska du kontakta närmaste servicecenter.		

Felobjekt	Kod	Ljudsignal för fel	Orsak
Termistorkortslutning, fel	E22	En lång ljudsignal i 2 sek.	Termistorsensorn som ska detektera temperaturen i ugnsutrymmet fungerar inte korrekt. (Termistorsensorn kortsluten)
	Åtgärd Koppla bort strömsladden och vänta i mer än 10 sekunder. Anslut nätsladden igen. Om symptomen kvarstår ska du kontakta närmaste servicecenter.		
Avgasluftens temperatur är för hög, fel	E3	En lång ljudsignal i 2 sek.	Ugnsutrymmet blir för varmt på grund av för mycket användning med ingen eller för liten last, eller på grund av att material blockerar luftfiltret eller luftutgången på baksidan av ugnen.
	Åtgärd Öppna luckan och kontrollera om 1) ugnen har används utan last eller för liten last, 2) luftfiltret har placerats på i fel position eller 3) det finns material som blockerar luftutgången. Kyl ned ugnen (i ca 30 min) till under den vanliga temperaturen. Ugnen är tillbaka till normal när felkoden "E3" försvinner och "ON (PÅ)" visas igen på displayfönstret. Koppla bort strömsladden, ta bort det blockerande materialet från ventilationsöppningarna, låt ugnen svalha (i ca 30 min) tillräckligt, koppla bort strömsladden igen och kontrollera om felkoden visas igen. Om symptomen kvarstår, till och med när ugnen har svalnat tillräckligt, ska du kontakta det närmaste servicecentret.		



tekniska specifikationer

SAMSUNG strävar alltid efter att förbättra sina produkter. Både specifikationerna och bruksanvisningen kan ändras utan föregående meddelande.

Felobjekt	Kod	Ljudsignal för fel	Orsak
HVT-I-effektfel	E41	En lång ljudsignal i 2 sek.	Kretsarna inuti ugnen fungerar inte korrekt.
	Åtgärd Koppla bort strömsladden och vänta i 10 sekunder. Anslut strömsladden igen och kontrollera om felkoden "E41" visas igen. Om symtomen kvarstår ska du kontakta närmaste servicecenter.		
HVT-II-effektfel	E42	En lång ljudsignal i 2 sek.	Kretsarna inuti ugnen fungerar inte korrekt.
	Åtgärd Koppla bort strömsladden och vänta i 10 sekunder. Anslut strömsladden igen och kontrollera om felkoden "E42" visas igen. Om symtomen kvarstår ska du kontakta närmaste servicecenter.		
EEPROM-fel	E5	En lång ljudsignal i 2 sek.	Minneskretsen (EEPROM IC) fungerar inte korrekt. I detta fall fungerar alla funktioner förutom minnesfunktionen korrekt. (Du kan använda ugnen manuellt.)
	Åtgärd Tryck på AVBRYT-knappen en eller flera gånger och försök att starta minnesuppvärmning. Om felkoden "E5" kvarstår ska du kontakta närmaste servicecenter.		



För koder som inte listas ovan, eller om den föreslagna lösningen inte löser problemet, ska du kontakta ditt lokala kundcenter för SAMSUNG.



06 TEKNISKA SPECIFIKATIONER



Modell	CM1099/CM1099*
Strömförsörjning	230 V - 50 Hz
Strömförbrukning Mikrovågsugn	1600 W (7 A)
Uteffekt	230 V: 1050 W (IEC-705) (5 effektnivåer inklusive upptining)
Driftsfrekvens	2450 MHz
Kylmetod	Kylfläktsmotor
Mått (B x H x D) Utsida Ugnsutrymme	517 x 297 x 412 mm 336 x 225 x 349 mm
Volym	26 liter
Vikt Netto Brutto	17,5 kg 19,0 kg





SAMSUNG

FRAGOR ELLER KOMMENTARER

LAND	RING	ELLER BESOK OSS ONLINE PA ADRESSEN
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864) [Only for Premium HA] 0800-366661 [Only for Dealers] 0810-112233	www.samsung.com/at/support
BELGIUM	02-201-24-18	www.samsung.com/be/support (Dutch) www.samsung.com/be_fr/support (French)
DENMARK	70 70 19 70	www.samsung.com/dk/support
FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi/support
FRANCE	01 48 63 00 00	www.samsung.com/fr/support
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864* (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	www.samsung.com/de/support
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	www.samsung.com/it/support
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	www.samsung.com/gr/support
LUXEMBURG	261 03 710	www.samsung.com/be_fr/support
NETHERLANDS	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	www.samsung.com/nl/support
NORWAY	815 56480	www.samsung.com/no/support
PORTUGAL	808 20 7267	www.samsung.com/pt/support
SPAIN	0034902172678	www.samsung.com/es/support
SWEDEN	0771 726 7864 (0771-SAMSUNG)	www.samsung.com/se/support
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)	www.samsung.com/ch/support (German) www.samsung.com/ch_fr/support (French)
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/uk/support
EIRE	0818 717100	www.samsung.com/ie/support



DE68-04031D-02

